

Stanovisko poradního výboru pro spojování podniků přijaté na jeho zasedání dne 27. listopadu 2012 ohledně návrhu rozhodnutí ve věci Věc COMP/M.6497 – Hutchison 3G Austria/Orange Austria

Zpravodaj: Portugalsko

(2013/C 224/04)

1. Poradní výbor souhlasí s názorem Komise, že oznámená operace představuje spojení ve smyslu čl. 3 odst. 1 písm. b) nařízení o spojování.
2. Poradní výbor souhlasí s názorem Komise, že oznámená transakce má význam pro celou Unii ve smyslu čl. 1 odst. 2 nařízení o spojování.

Vymezení trhu

3. Většina členů poradního výboru souhlasí s vymezením relevantních výrobních a zeměpisných trhů uvedeným v návrhu rozhodnutí Komise. Menšina členů vyslovila nesouhlas a menšina se zdržela hlasování.
4. Většina členů poradního výboru zejména souhlasí s rozlišením následujících trhů:
 - rakouský trh s mobilními telekomunikačními službami koncovým zákazníkům (maloobchodní trh s mobilními telekomunikačními službami),
 - rakouský trh pro velkoobchodní přístup a zahájení volání ve veřejných mobilních telefonních sítích,
 - rakouský velkoobchodní trh pro mezinárodní roaming,
 - rakouský velkoobchodní trh pro ukončení volání v mobilních sítích.

Menšina členů vyslovila nesouhlas a menšina se zdržela hlasování.

Horizontální účinky

5. Poradní výbor souhlasí s hodnocením Komise, že navrhovaná operace pravděpodobně bude mít nekoordinované horizontální účinky, které by významně narušily účinnou hospodářskou soutěž na rakouském trhu s mobilními telekomunikačními službami koncovým zákazníkům (maloobchodní trh s mobilními telekomunikačními službami).

Vertikální účinky

6. Poradní výbor souhlasí s hodnocením Komise, že navrhovaná operace pravděpodobně nebude mít vertikální účinky, které by významně narušily účinnou hospodářskou soutěž na:
 - rakouském velkoobchodním trhu pro mezinárodní roaming,
 - rakouském velkoobchodním trhu pro ukončení volání v mobilních sítích.

Zjednání nápravy

7. Většina členů poradního výboru souhlasí s hodnocením Komise, že konečné závazky nabídnuté oznamující stranou dne 12. listopadu 2012 rozptýlily obavy Komise ohledně celorakouského trhu s mobilními telekomunikačními službami koncovým zákazníkům. Menšina členů vyslovila nesouhlas a menšina se zdržela hlasování.
8. Většina členů poradního výboru souhlasí se závěrem Komise, že oznámená transakce při úplném dodržení konečných závazků pravděpodobně zásadně nenaruší účinnou hospodářskou soutěž na vnitřním trhu nebo na jeho podstatné části. Menšina členů vyslovila nesouhlas a menšina se zdržela hlasování.
9. Většina členů poradního výboru souhlasí s Komisí, že je třeba oznámenou transakci prohlásit za slučitelnou s vnitřním trhem a s fungováním Dohody o EHP v souladu s čl. 2 odst. 2 a čl. 8 odst. 2 nařízení o spojování a s článkem 57 Dohody o EHP. Menšina členů vyslovila nesouhlas a menšina se zdržela hlasování.

10. Členové poradního výboru žádají Komisi o zohlednění všech ostatních bodů vznesených v průběhu diskuze.
-